

# النشرة اليومية للاتحاد **UAC DAILY MONITOR**

26 نيسان (ابريل) 2022 نشرة يووية الكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية



2011 عندما بلغ متوسط سعر النفط حوالي 111 دولارا للبرميل. ووفق "رويترز" سيبلغ النمو في الكويت 6.4 في المئة، وفي الإمارات 5.6 في المئة، ليكون الأسرع في نحو 10 سنوات. وجاء النمو المتوقع لقطر وسلطنة عمان والبحرين عند نحو 4 في المئة، ليكون الأسرع منذ عدة

وتوقع الاستطلاع الذي أجرته "رويترز" في الفترة من 12 إلى 22 أبريل، أن يبلغ متوسط النمو الإجمالي لاقتصادات دول مجلس التعاون الخليجي الستة 9.5 في المئة هذا العام، وهي أسرع وتيرة منذ 2012. المصدر (رويترز، بتصرف)

#### Saudi Arabia Achieves the Fastest Growth since 2011, at 6.3 percent

In a poll conducted by "Reuters", the agency expected that the economic growth of the Gulf Cooperation Council countries would accelerate this year to a pace not seen in the last 10 years. Noting that high inflation and a slowdown in the global economy are the biggest risks.

As for Saudi Arabia, the region's largest economy, about 80 percent of respondents, or 17 out of 22 respondents, raised their expectations compared to the previous poll in January. According to respondents, growth is expected to be 6.3% in 2022, up from 5.7% expected three months ago, which is followed by a decline to 3.2% next year. If that happens,

# السعودية تحقق أسرع نوو ونذ 2011 بنسبة 6.3 في الوئة

توقعت وكالة "رويترز" في استطلاع أجرته، أن يتسارع النمو الاقتصادي لدول مجلس التعاون الخليجي هذا العام إلى وتيرة لم يشهدها في آخر 10 سنوات. مبيّنة أنّ ارتفاع التضخم وتباطؤ الاقتصاد العالمي هما أكبر المخاطر. وبالنسبة للسعودية، أكبر اقتصاد في المنطقة، رفع حوالي 80 في المئة من المشاركين في الاستطلاع، أو 17 من أصل 22 مشاركا، توقعاتهم مقارنة مع الاستطلاع السابق في يناير (كانون الثاني). حيث من المتوقع بحسب المستطلعين أن يكون النمو عند 6.3 في المئة عام 2022 ارتفاعا من 5.7 في المئة كان متوقعا قبل ثلاثة أشهر، وهو ما يعقبه تراجع إلى 3.2 في المئة العام المقبل. وإذا حدث ذلك، فسيكون النمو في 2022 هو الأسرع منذ

growth in 2022 will be the fastest since 2011 when the average oil price averaged around \$111 a barrel.

According to "Reuters", the growth in Kuwait will reach 6.4%, and in the UAE, 5.6%, to be the fastest in about 10 years. The expected growth of Qatar, Oman and Bahrain at about 4 percent, to be the fastest in several years.

The survey, conducted by "Reuters" from April 12 to 22, expected the overall growth of the six Gulf Cooperation Council countries to average 5.9 percent this year, the fastest pace since 2012.

Source (Reuters, Edited)

### احتياطات العراق الأجنبية تتخطَّى 70 وليار دولار

ولفت إلى أنّ "العراق واجه بين عامى 2020 -2021 عجزاً مالياً جرّاء حرب الأسعار في أسواق الطاقة العالمية وخفض كميات الإنتاج النفطى تحت تأثير اتفاقات (أوبك+)، وتدهور الطلب العالمي على الخام".

وكان البنك المركزي العراقي أعلن، في ديسمبر (كانون الأول) الماضى، عن بلوغ احتياطاته من العملة الأجنبية 64 مليار دولار. ويعدّ العراق ثاني أكبر منتج للنفط في منظمة البلدان المصدرة للبترول (أوبك)؛ ويعتمد بنسبة 97 في المئة على إيرادات النفط لتمويل

موازنة البلاد السنوية.

المصدر (صحيفة العربي الجديد، بتصرّف)



كشف الحكومة العراقية عن ارتفاع احتياطي العملة الصعبة إلى أكثر من 70 مليار دولار، حيث حقق العراق في آذار (مارس) الماضي 11 مليار دولار إير ادات من بيع النفط، الذي تسجل أسعاره زيادات هي الأعلى منذ 14 عاماً.

ونؤه المستشار المالي لرئيس الوزراء العراقي محمد مظهر صالح، إلى أنّ "البنك المركزي استعاد احتياطاته من العملة الأجنبية"، معتبرا أنّ "قيمة الاحتياطات وهي غطاء العملة الوطنية، سجلت أكثر من 70 مليار دولار، وهو رصيد

يزيد على ثلاثة أضعاف قيمة الديون الخارجية الحكومية الواجبة الدفع خلال الأعوام 2028-2022".

#### Irag's Foreign Reserves Exceed \$70 Billion

The Iraqi government revealed that foreign currency reserves have risen to more than 70 billion dollars, as Iraq achieved last March 11 billion dollars in revenues from the sale of oil, whose prices are recording the highest increases in 14 years.

The financial advisor to the Iraqi Prime Minister, Muhammad Mazhar Salih, noted that "The Central Bank has restored its foreign currency reserves." He considered that "The value of the reserves, which is the cover of the national currency, recorded more than 70 billion dollars, a balance more than three times the value of the government's external debts payable during the years 2022-2028."

He pointed out that "Between 2020 and 2021, Iraq faced a financial deficit as a result of the price war in global energy markets, the reduction of oil production quantities under the influence of (OPEC +) agreements, and the deterioration of global demand for crude."

Last December, the Central Bank of Iraq announced that its foreign currency reserves had reached \$64 billion. Iraq is the second largest oil producer in the Organization of Petroleum Exporting Countries (OPEC); It depends 97 percent on oil revenues to finance the country's annual budget.

Source (Al-Araby Al-Jadeed Newspaper, Edited)

## "فيتش" تشيد بأداء البنوك الكويتية: جودة النصول ستكون ورنة 2022

الربحية، وجودة الأصول المرنة. ووفق الوكالة فإنه يجب أن يظل التمويل والسيولة قويين في 2022، مدعومين بالودائع الكبيرة والمستقرة من الكيانات المرتبطة بالحكومة. وبحسب "فيتش" فإنّ الميزانية العمومية الخارجية القوية بشكل استثنائي للكويت وصافي الأصول الأجنبية الضخمة يدعمان التصنيف السيادي. وأشادت "فيتش" برد فعل بنك الكويت المركزي خلال أزمة كورونا، منوّهة إلى أنّ تدخل المركزي كان سريعاً للمساعدة في التغلب على تأثير الأزمة

من خلال خفض أسعار الفائدة، وتخفيف نسب رأس المال والسيولة، إضافة إلى فرضه تدابير أخرى.

المصدر (صحيفة الراي الكويتية، بتصرف)

توقعت وكالة "فيتش" للتصنيف الائتماني أن تكون جودة أصول البنوك الكويتية مرنة عام 2022 على غرار 2021، مدعومة ببعض عمليات إعادة الهيكلة وشطب الديون.

ورجحت الوكالة استمرار تحسن معدلات الربحية هذا العام، بسبب ارتفاع نشاط وحجم الأعمال وأسعار الفائدة المرتفعة المتوقعة. منوّهة إلى رفع بنك الكويت المركزي سعر الخصم بمقدار 25 نقطة أساس اعتباراً من 17 مارس (آذار) 2022. وتوقعت الوكالة أن تبقى البنوك تحت ضغط من

أسعار الفائدة المنخفضة، والاستثمارات المستمرة في الرقمنة، والمتطلبات الرقابية العالية المتعلقة بالمخصصات. أما الرسملة فستظل كافية في 2022، مدعومة بمخصصات خسائر القروض المرتفعة، والنمو المعتدل، وتحسن

#### Fitch" praises the Performance of Kuwaiti Banks: Asset Quality will be Resilient 2022

The "Fitch" credit rating agency expected that the quality of Kuwaiti banks' assets will be resilient in 2022 similar to 2021, supported by some restructuring and debt write-offs.

The agency suggested that profitability rates will continue to improve this year, due to the increase in activity and business volume and the expected high interest rates. Noting that the Central Bank of Kuwait will raise the discount rate by 25 basis points as of March 17, 2022.

The agency expects banks to remain under pressure from low interest rates, continued investments in digitization, and high regulatory requirements related to provisions. Capitalization will remain adequate in 2022, supported by higher loan loss provisions, moderate growth, improved profitability, and resilient asset quality.

According to the agency, funding and liquidity should remain strong in 2022, backed by large and stable deposits from government-related entities. According to "Fitch", Kuwait's exceptionally strong external balance sheet and large net foreign assets support the sovereign rating. "Fitch" praised the response of the Central Bank of Kuwait during the Corona crisis, noting that the Central Bank's intervention was quick to help overcome the impact of the crisis by reducing interest rates, reducing capital and liquidity ratios, in addition to imposing other measures.

Source (Al-Rai Kuwaiti Newspaper, Edited)